



LA ATALAYA

Organo defensor de los intereses de Pozuelo, Aravaca y sus Colonias

Pozuelo, 5 agosto 1923 - Año I. Núm. 4

Redacción y Administración:

Calle de Benigno Granizo, núm. 4

Pozuelo de Alarcón

Número suelto, 10 céntimos

Suscripción: una peseta trimestre

Nuestras campañas

En el índice de problemas locales que hemos de abordar, y a cuyo estudio y resolución nos aplicamos, destaca, por su importancia, el significado por la limitación del caudal, que no admite, por lo visto, las ampliaciones requeridas tan imperiosamente por el aumento de nuestra población, en el agua que se nos sirve, por la misteriosa conducción llamada de Santillana.

Hemos dicho misteriosa, y como no somos partidarios de veladuras ni de secretos, cuando de tan interesantes problemas se trata, ya hemos logrado informes y referencias bastantes para impulsarnos a proseguir investigando sobre este asunto.

Hay una conducción de aguas de Santillana destinada a surtir del preciado líquido a Pozuelo y Aravaca, y ya que el duque del Infantado en estos días demuestra en el Senado cuánto importa a nuestros hombres de negocios disponer de un acta, para defender sus particulares empresas, bueno será que preste alguna atención a la personalidad de este periódico, tan humilde, que se dispone a poner en claro esta minúscula explotación de la «Hidráulica Santillana».

Por hoy no queremos decir más; estamos documentándonos adecuadamente, y al solicitar la colaboración de nuestros lectores para que nos faciliten cuantos antecedentes posean sobre esta cuestión, hemos de aludir especialmente al marqués de Camarines, en ruego que nos ilustre sobre estos extremos:

Cantidad de agua adquirida por él de la Empresa Santillana, y porciones que ha cedido; causas que limitan el caudal disponible, ya que el duque del Infantado acaba de proclamar desde la Alta Cámara la potencia de su Canal, hasta el extremo de considerar innecesaria la construcción de un nuevo depósito en el de Lozoya. En Pozuelo y en Aravaca no hay bastante agua potable para las exigencias normales, ni siquiera de su vecindario; es bueno que se nos diga si esta escasez proviene de haberse cedido más litros de los adquiridos o de no disponer siquiera del volumen que se le vendió.

En números sucesivos, desde la altura ideal que expresa nuestro título, seguiremos tratando de esta cuestión que tanto importa a nuestros pueblos.

Queden salvados, desde ahora, los respetos debidos, y que guardaremos siempre para entidades y personas; pero vamos si es posible dar de beber a los sedientos...

castizo y plebeyo organillo alternaba con sus madrileños pasodobles y chotis. La gente joven no daba a su cuerpo más punto de reposo que el indispensable para desengachar los flecos de algún que otro mantón, que, siempre enredadores, aprisionaban los propicios botones de la indumentaria masculina. ¡Mi situación era tan elevada que no me permitía ser un prisionero! Empero, yo, temía quemarme y que mis llamas fueran a estropear algún mantón. ¡Oh! si hubiera caído en aquel rosa que tapaba a uno de los más bellos capullos de aquella noche, o en aquel otro blanco y negro que dibujaba la encantadora silueta de Charito! Era necesario ser fuerte, y cuando algunos ojos incendiarios como los de Amparito Catarineu mirasen, resistir y no dejar que mi mequino cuerpecillo fuera consumido en esa hoguera.

Yo tenía el deber de prestar a D. Lorenzo Manzanares mi ornamental auxilio, y era, por lo tanto, preciso lucir toda la noche; por otra parte, me sentía encantado de estar entre Mila, Leles y Bella Lanzas, Concha y Mercedes Rodríguez, Fifita Aguirre, Angelita Morera, Rosa y Carmen Laa, Emilia González Uña, Eladia Prieto, Margarita Elvira, María Teresa Gallego, Lola e Isabel Nombela, Conchita Alameda, las de García y tantas otras que hacían de aquella Verbena una verdadera encuesta de belleza. Dos muchachas, apartadas de los grupos, traían a mi nostalgia del amor ausente; dejaban vagar su mirada por entre los arbustos y plantas del jardín, retratando en el fondo de sus ojos la última imagen vertida por su galán en la reciente carta recibida. María Frade y Manola Alvaro, dos flores que siempre aromatizaron las fiestas de Aravaca, eran esta noche «bajas cardíacas».

Los diversos puestos se ven invadidos por todos los verbeneros; dulces, Sandwich, medias noches, almendras, avellanas, cacahuets, torraos, etc., etc., servían para reponer las fuerzas perdidas; y el cap americano, el champán y la manzanilla, junto con el aguardiente, el coñac y el beneditino, ofrecían su néctar a cuantas gargantas sedientas acudían en su busca, que, como era natural, eran todas.

Don José Catarineu, el incansable bromista, está más ocurrente que nunca, y no perdona ocasión para encender una «Bela» en honor de su hijo. Allí «Los Murciélagos» templan sus instrumentos y también su estómago, para dejarnos oír el himno trasnochador y alegre, que es el espanto de los dormilones de Aravaca; y acá varias encantadoras casaditas ponen notas marginales a la alegría de sus maridos, hombres muy formales siempre que no se trate de «verbenear».

Hay un hombre rollizo y pelón que me mira con descaro, hecha fuego su mirada y debe tener mucho gas en su abultado estómago. Yo, que he podido resistir toda la noche a las miradas de cierto sargento pletóricas de rayos y centellas como los buenos militares, creo que ahora se me van a prender mis vestiduras... Yo llamaría en mi auxilio al dueño de la casa, pero había de ser imposible; D. Lorenzo no puede hacer milagros.

Siento mucho calor... indiscutiblemente yo me quemó... que se perdone al hombre rollizo y panza beatífica, por ser el causante de este sínestro... y que mis cenizas las guarde la del mantón blanco y negro, que con tanto cuidado supo colocarme en la fiesta.

Torre CUELLAR

Mantequería

Fiambres y comestibles finos

Casa Burgos

Mayor, 67 MADRID-Teléf. 48-65 M.

Al regresar a la Corte no olviden a su antiguo proveedor, que les atenderá como siempre.

Notas de Aravaca

Los socios de La Grillería, queriendo dar una prueba de la sincera amistad que les une, se congregan frecuentemente en alegres banquetes, que se dedican a los socios más distinguidos.

Ultimamente se celebró una comida en honor de D. Alfonso Fernández Sarrasi, cónsul de Cuba en Alicante, que vino a apadrinar a una sobrina, hija de su hermano D. Manuel, y el domingo último fué la reunión en obsequio a don Lorenzo Manzanares.

En ambas comidas reinó la más franca cordialidad, y ahora los socios estarán haciendo ahorro para dar un gran banquete a D. Antonio Torres, y digo ahorros, porque ¡cualquiera se atreve a obsequiarle con cinco o seis platos nada más!

También en La Grillería se celebra todos los domingos por la tarde, después de los partidos de fútbol, animadísimo baile, viéndose el jardín y los salones invadidos por toda la Colonia, que baila, ríe y refresca, encantada de haber encontrado este año el local que apetecía y necesitaba.

ESTO ES PARA TI

(Crónica de la Estación.)

Lector querido: si tienes la suficiente paciencia para leerme, antes de entrar en materia te ruego recomiendes con interés a todos los que no hayan leído estos renglones se percuten de la idea, y ayuden a llevar a cabo la empresa que se proyecta.

Cuando asistí a la inauguración del Corral de la Pacheca, sentí envidia; y sentí envidia al ver que con una fuerza de voluntad grande, sin decaimiento, pensando sólo en llegar con éxito al fin que se proponían, dos hombres de la Colonia de San José, que no cito sus nombres por sabidos de todos, por ahorrarme los adjetivos encomiásticos que merecen, que yo agotaría hasta poner el último de nuestro idioma; dos hombres de iniciativas, como digo, ayudados muy eficazmente por unos y por otros, cada cual con arreglo a sus facultades, hicieron el año pasado un escenario, como ya sabes, querido lector, y este año se encuentran con un teatro, que ya quisieramos nosotros para los días de fiesta.

Ya sé que me dirás que allí hay unión y que aquí no la hay; pero ese es uno de los recursos a que apelaís los indiferentes, y estoy dispuesto a rebatirlo con pruebas.

¿Qué importa que haya diez, doce, catorce, cincuenta, o los que quieras, que no piensen como los demás?

A esos se les descarta. ¿Crees, lector, que en la Colonia de San José no tendrían algún disidente? Si que lo tendrían; pero no por eso aquellos que se han propuesto algo han dejado de llevarlo a cabo, con el concurso de los demás.

Nosotros, siendo muchos, no tenemos un mal teatro, ni un pequeño local donde reunirnos y cambiar impresiones durante el verano.

Y mientras sigamos así, aislados los unos de los otros, no podemos aspirar a esa unión tan cacareada, que somos los primeros en envidiar.

Terreno, tenemos; no digo si bueno o malo, lejos o cerca; pero lo tenemos.

¿Qué hace falta, pues? Que todos nos ayudemos, que se empiece encabezando una lista por las personas más conocidas en la Colonia, y que procedamos inmediatamente a laborar en lo nuestro.

Para este fin, simpático lector, espero serás el primero en llenar el boletín que a continuación te pongo; y una vez lleno, lo recortas y bajo sobre cerrado puedes enviárselo al Sr. Echegaray (don Alfredo), a Fernández Moreno (D. Gerardo), a Santana (D. Lorenzo), que éstos procuran organizar las cosas para

Todas las edificaciones veraniegas deben ser cubiertas con el

TECHADO TEXACO

Económico, ligero, resistente, incombustible e impermeable; fabricado por

The Texas Company U. S. A.

Unicos distribuidores para España

Compañía Petrolífera Hispano Americana

Reina, 39 y 41.-MADRID

El Corral de la Pacheca (Colonia de San José) será cubierto con el TECHADO TEXACO

POESIA

Del Comercio y la Industria de Pozuelo

En esta acreditada villa, donde todo son grandezas, empezando por la aguas terminando por las huertas.

Las Bandas, insuperables; las niñas, un rato buenas; la curtiduría de badanas como ellas no se encuentran.

Soles, Garay y Compañía, de la Fábrica La Asunción, elabora chocolate como nadie, es el mejor.

Los jueves, grandes conciertos en la plaza de la Villa, donde baila todo el mundo menos Maca... y su familia.

Tenemos un lavadero un rato regio también, ¡gracias a la pobre monja que dejó «tela» «pa» él!

En fin, de bares, de tiendas, de tascas y hasta de carbón, no se puede pedir más en Pozuelo de Alarcón.

Lo único que aquí se puede pedir a Pérez Vaqueiro, es que arregle más las calles y quite los basureros.

Fernando MARTIN

CRÓNICA DE ARAVACA

De las memorias de un farolillo verbenero

Aravaca, madrugada del 28 de julio.

¿Cuánto tiempo estuve en el almacén esperando ser elegido? ¡Quién lo sabe! Sólo sé que transcurría el tiempo, que mis hermanos salían en grandes caravanas para la verbena del Carmen, para la de Santiago... y yo, mustio y chafado por el peso de los demás, me impacientaba tanto que estuve por aarme.

Hoy al fin logré mi dicha, y he conseguido que unas manos, indiscutiblemente exquisitas, sacándome del ostracismo, me llevarán a la Cuesta de las Perdices.

Allí he sido colocado entre los árboles de una soberbia quinta, con el exquisito cuidado que pone en todos sus actos Charito Manzanares, la gentil dueña de la casa, y allí he roto la obscuridad de una noche deliciosamente poética, con mi luminosidad policroma. Y a fe que he tenido un gran estreno; yo siempre he vivido orgulloso del gran papel a que estamos llamados a desempeñar los farolillos de colores entre la gente joven y bullanguera; pero jamás esperaba lucirme entre tanta chica guapa, ni presidir una fiesta tan rumbosa y divertida.

Una orquesta selecta, con el ya insustituible «Jaz», dejaba oír los rítmicos compases de los «fox» más en boga, y un

que el día de mañana tengamos lo que nos proponemos.

D... pone a disposición de los señores Echegaray, Fernández Moreno y Santana la cantidad de plas... para que empiecen la construcción de un teatro en el terreno que tienen disponible.

No alegues ignorancia cuando te hablen de esto; sé que lo has leído; te he visto en el jardín de tu casa sonreírte con ironía, conforme ibas avanzando en la lectura; te he visto también en la estación, en la carretera, en el bar; he oído que comentabas esto con unos amigos y que unos lo apoyaban, y otros, más desconfiados, dudaban que pudiera lograrse algo.

Yo sé también que este modo de hacer propaganda no es bueno; tú me lees y otros pasarán por alto lo que llevo escrito.

Tú, con la mejor intención, piensas contestar, mandando el boletín que arriba te pongo; pero dejas pasar un día, otro y otro, y cuando quieres darte cuenta ha transcurrido el suficiente tiempo para creer que es fuera de oportunidad el hacerlo.

Este, o muy parecido, es el resultado de todo aquello que se hace con circulares y artículos.

No ignoro que la visita al amigo, explicándole su pensamiento, aclarándole dudas y facilitándole detalles, dan muy buen resultado; pero quiero esta vez aprovechar las columnas de LA ATALAYA, y desde ellas rogarte a ti, querido lector, que seas el primero en mandar ese boletín.

¿Que vas a ser solo? No lo creas; y si lo piensas, no lo digas; ¡cállatelo!

Y que no te oiga que misitas «Pracaso, fracaso», porque entonces dejarás de ser mi amigo.

EL COCO DE LA COLONIA

Sección municipal

EN POZUELO

Celebró el Cabildo su sesión semanal, bajo la presidencia del señor alcalde. El señor secretario dió lectura a unas solicitudes de permiso para edificar en el barrio de la Estación, que fueron concedidas.

Se acordó publicar un edicto recordando al vecindario las disposiciones anteriores que prohíben terminantemente verter basuras en la vía pública, y no habiendo más asuntos de que tratar, se levantó la sesión.

Y nosotros decimos

Entre los distintos lugares deliciosos de nuestros pintorescos alrededores, ninguno tan sugestivo ni tan atractivo como el en que está sita la fuente llamada de La Salud. A ella acuden, sobre todo en días festivos, de Madrid y de otros sitios, numerosas familias, ávidas del descanso y del deleite que tal paraíso les brindan. Mezclada con esta buena gente, ordenada y honesta, en lamentable confusión que facilita su impunidad, acuden algunos «zná-lis», que se entretienen en destruir la fuente con frecuencia bochornosa. A la misma «tribu» pertenecen, sin duda, los que el pasado domingo quemaron los pastos del sitio denominado la Alameda, en la carretera de Aravaca, con evidente perjuicio de la arboleda que allí abunda.

Y ya que hablamos de la carretera de Aravaca, llamamos la atención de quien corresponda, para que se imponga a los conductores de «motors» y automóviles una mayor moderación en su marcha por el trozo desde la vía hasta Aravaca, pues, festoneado de hoteles y casitas, es milagroso que no ocurran cada día irreparables desgracias.

En cuanto a los desmanes que denunciamos, no basta, aunque la solicitamos, con la atención vigilante y la severidad correctiva de nuestras autoridades; ni siquiera basta con el celo desplegado siempre por los números aquí radicados de la Benemérita, secundando las órdenes plausibles de sus dignos jefes en los puestos de Pozuelo y Aravaca; se precisa la asistencia netusita de los ciudadanos todos, llamados a contener y denunciar tales de-

safueros, para que se les impongan las adecuadas y enérgicas sanciones que merecen.

EN ARAVACA

La sesión municipal correspondiente al miércoles no se celebró, sin duda, por falta de asuntos de que tratar.

Y decimos nosotros

Nuestro distinguido amigo D. José Gómez Renovaes tuvo la desgracia el día 14, por la noche, al cruzar la cañera que sirve de desagüero a la fuente situada en la plaza de Camarines, de sufrir una distensión ligamentosa en un pie.

Muy de veras deseamos sea rápida y total su curación.

«Llamamos» la atención del Ayuntamiento de Aravaca, a ver si con este motivo se decide de una vez a arreglar dicho vaciadero, supuesto que aún quedan adoquines de los que sobraron cuando se empedró la calle de la Cárcel, y para este fin se destinaron.

Con esta obra se evitará la repetición de casos tan lamentables como el ocurrido, y al mismo tiempo será un saneamiento necesario a dicha plaza y calle Baja de la Iglesia, que entre el olor pestilante que despiden las aguas estancadas, y la savisps y mosquitos que allí abundan, dejan mucho que desear para un pueblo que se encuentra situado a las puertas de Madrid y con muchos medios de comunicación.

EL CURIOSO IMPERTINENTE

CRONICA DE POZUELO

Mientras ellos se sonríen

Una significativa sonrisa se reflejará en los semblantes de nuestros munícipes al hacerles una llamada más; de esto tengo toda certeza; pero, no obstante, no abandonaré el camino emprendido.

Y ya que hablo de caminos, les preguntaré con la convicción del que pregunta a un sordo, y no tiene esperanzas de ser contestado.

¿Quieren decirme si son incompatibles la higiene y la expropiación de las calles?

Lo lógico es, que si los habitantes de las Colonias veraniegas permanecen bajo tutela y autoridad del supradicho Municipio, éste vele por la higiene y los intereses, no sólo de la antigua parte de Pozuelo, sino de toda su demarcación.

Las calles de las Colonias permanecen en el más lamentable abandono; algunas son verdaderos estercoleros, que ponen en gran peligro la sanidad pública.

Tener derechos adquiridos y desligarse de toda obligación, no puede ser; tengan la seguridad los señores del Municipio de que incurren en una gran responsabilidad, tanto moral como material, los que así se comportan.

De que no tengamos alumbrado público no quiero hablar, puesto que de lo anterior se desprende que no tenemos nada bello que mirar y nada ambarino que oler... Y por eso no creen necesario el alumbrado.

La canción popular de que: «En mi país no hay luz...» está de completa actualidad local.

Todo el término municipal contribuye por igual a llevar las cargas que proporcionalmente le pertenecen, sin excepción de ninguna clase; luego, ¿por qué no disfrutar de los beneficios en las mismas proporciones? Y es un absurdo exigir obligaciones a quien se le escatiman derechos.

No podemos deleitarnos oyendo las vibrantes notas ejecutadas por los estudiosos profesores de la banda de música que todos costeamos.

Hay más. En las fiestas celebradas el sábado y el domingo de la semana pasada en la Colonia de la Estación en honor de su patrona la Santísima Virgen del Carmen, actuó la banda municipal «de la demarcación de Pozuelo». Pues bien; es preciso que todo el mundo sepa que a pesar de ser unas fiestas de carácter genuinamente popular, cobró la banda honorarios por la noche del sábado y domingo, como si se tratara de un señor que celebrase el haberle tocado la lotería o cosa análoga.

Me propongo defender todo aquello que repercute en beneficio para Pozuelo y sus Colonias, esperando el que mis indicaciones sean atendidas, puesto que deseo ser portavoz de nuestros anhelos.

Conste también que mi pluma sabrá con especial gusto hacer resaltar cuanto en el Municipio se haga en este sentido, haciéndose cargo nuestras autoridades de que las Colonias de que ahora se trata no están tan distantes como las que, por desgracia, perdió nuestra querida madre España.

Manuel GARCIA CUERVO

A modo de crónica de la Colonia de San José

Un héroe por fuerza

Cuando leí el primer número de LA ATALAYA me enteré con asombro que entre los nombres de los colaboradores de este querido semanario—todos muy ilustres—figuraba el mío.

Como creí que sólo se «ataba» al igual que hacen los grandes rotativos—de presentar una numerosa lista de nombres más o menos conocidos, aunque luego en la imprenta no veamos una sola cuartilla suya, no me pareció prudente en un principio hacer objeción alguna.

Pero, desgraciadamente para mí y para vosotros, mis queridos lectores, este caso es completamente distinto, como vais a ver.

Hace unos días me encontré con mi querido amigo el ilustre rector de este semanario, y después de charlar un momento sobre el próspero desarrollo de la Colonia de San José, le dije:

—Pero, Sr. Figueroa, ¿ha sido una broma el incluirme en la lista de los tan notables colaboradores de su periódico?

—No, hijo—me ha contestado con su pronunciado acento andaluz—; no ha sido broma. Y tan no era así, que mire la carta que le tengo escrita pidiéndole un trabajo para el próximo número. Sí, hijo, sí; aquí no hay otro remedio que aporté cada uno su grano de arena en la obra común.

—Pero si es que yo en ese sentido no...

—No admito excusas que valgan, querido amigo Roldán—me replicó sin dejarme acabar la frase—. No está usted en «Información». Pues basta. No tiene otro remedio que escribir algo; lo que sea... Ya sabe que cuento con ello. ¿Lo oye?

Y dándome un afectuoso apretón de manos se despidió, sin dar lugar a que le expusiese que mis excusas eran justificadísimas por mi incapacidad manifiesta para escribir de ningún asunto.

Y aquí tendré a este héroe por fuerza ante vosotros. A mí, que siempre me costó un trabajo impropio escribir una carta familiar, heme aquí, de golpe y porrazo, en el verdadero compromiso de

escribir algo, como dice nuestro muy querido e ilustre director.

Pero si no sé por dónde empezar ni qué decir. ¡Qué aprieto, Santo Dios!... Cojo la pluma y... muchas cuartillas—condición que tienen todos los principiantes—; pero nada, ni una idea salvadora se me ocurre... Por fin, después de dar vueltas y más vueltas a mi magín, viene a mi memoria un caso de gracioso apuro que le ocurrió a un andaluz, siendo yo chico, por meterse a hacer aquello que no entendía.

Prestaba yo mis pequeños servicios (y tan pequeños!) en una imprenta de la calle de Santa Isabel, de Madrid, y el dueño, que era de un pueblo de la provincia de Jaén, llevó a un paisano suyo para que viera cómo se hacía un periódico, desde que se escribe hasta que está en condiciones de ponerlo a la venta.

Primero estuvo en la redacción, y después, pasando a los talleres, empezó por la imprenta. Llegó al sitio que yo ocupaba, y su asombro fue grande al ver que de los cajetines iba yo cogiendo una a una las letras hasta formar una línea.

En aquel momento tuve necesidad de pasar a la corrección, con el fin de que me descifraran una palabra—pues se trataba de un pésimo original—, y nuestro hombre, aprovechando mi ausencia, quiso hacer lo que había visto que yo hacía. Cogió el componedor, y tomando una letra de aquí y otra de allá, iba casándolas; pero, con gran sorpresa suya, no consiguió «lijera» nada todo aquel montón de letras que había logrado reunir.

Al volver yo, el hombre, todo apurado y hasta sudoroso, me dijo:

—Oye, niño; habé cómo jase tú; que yo, por más güerías que he dao a las letriyas, no he conseguido que digan ná.

Verdad, lectores, que el caso que acabo de referir, ocurrido al andaluz con las letriyas, es parecido al mío, al pretender, con tan escasas aptitudes, escribir una crónica?

Pero estar tranquilos, porque nuestro ilustre director ha prometido admitirme la baja como colaborador. Así es que estoy confiado en que podré alcanzar el perdón de vosotros por este atrevimiento, en gracia a que me ha sido forzoso aceptar el papel de héroe por fuerza.

Francisco ROLDAN

Preceptos higiénicos

Para las madres

Las muñequillas y chupones son anti-higiénicos.

La costra de la cabeza indica siempre suciedad.

La dentición y la baba no producen enfermedades.

La dentición y medicamentos para hacer brotar los dientes son un engaño y su uso perjudica al niño.

Es bueno que el niño ande a gatas sobre un estero o alfombra.

No poner al niño de pie antes de los diez meses.

Las polleras y andadores no deben usarse; son perjudiciales.

El cepillado de dientes y impieza de la boca evita a los niños muchas enfermedades.

Jesús RAMIREZ

La Redacción de LA ATALAYA está formada por Manuel Figueroa de Rojas, director; Pedro J. Agudo, gerente; Félix R. Pelayo, secretario; redactores en Pozuelo, Jesús Ramírez, Mariano de Lucas y Manuel García Cuervo; en Aravaca, Tomás Pellicer y Antonio Avila; en la Colonia de la Estación, Julio Lanza y Lorenzo Santana; en la Colonia de San José, Pablo Astigi y Antonio Figueroa de Rojas; en Madrid, José Palbis; en Barcelona, Adolfo Carbayo; en Sevilla, Enrique Ferraz; en Valencia, Francisco Ariza. Colaboradores: Srta. Teresa Cuirao, D. Antonio Aristoy, D. Alfredo Muñoz, D. Juan Fernández Rodríguez, D. Rafael Barón y Martínez Agulló, D. Manuel Ollas, D. Alfredo Echegaray, D. Francisco Freigero, D. Manuel Leonis, D. José Moreno, D. José M. Arnau, D. Manuel Frades, don Manuel Pinillos, D. Francisco Roldán, D. Emilio Díaz y cuantos vecinos o residentes en estos pueblos nos honren con sus trabajos literarios

Pedro J. Agudo

SERRERIA MECANICA MODERNA. — EBANISTERIA Y CARPINTERIA. — TRABAJOS RAPIDOS ESMERADOS. — GRANDES ALMACENES DE MADERAS AMERICANAS Y EUROPEAS. — SE CONTRATAN ARMADURAS, PORTAJES Y TODA CLASE DE OBRAS DE MADERAS

Alameda del Prado (Estación de Pozuelo)

:: Chocolates ::
Galletas y Bizcochos

LA FORTUNA S. A.

MADRID

Bombones ::
:: Caramelos

DE TEATROS

Círculo Recreativo

El pasado domingo se celebró en el teatro propiedad del Círculo Recreativo de la Colonia de la Paz, una función benéfica, organizada por el Cuadro Artístico que dirige D. Emilio Rodero.

Se representó el entremés de los hermanos Quintero, «El mal ángel», y la comedia en dos actos, de los mismos autores, «Amor que pasa».

En conjunto, la representación de dichas obras resultó maravillosa, oyendo muchos aplausos sus intérpretes, particularmente la señorita Ester, que reúne grandes condiciones artísticas; la señorita De Gólfín, por su coquetería graciosa, y la de Alfaro, por su decisión y buen temple de artista. Las señoritas Moyano, Medina y Gamborena, acertadísimas en sus cortitos papeles. No he de pasar a otra cosa sin dar mi aplauso a la señorita de Diego por su graciosa gitanería en el papel de «El amor que pasa». ¡Vaya si la niña tiene arranques de verdadera gitana!

Los Sres. Ester, Sanz, Becerril, Gólfín y Moyano se defendieron de verdad en sus respectivos papeles, y unos y otros quedaron a la altura de los buenos.

Me enhorabuena al Sr. Rodero por su acertada dirección.

Teatro «La Inseparable»

Después, por la noche, me trasladé a este teatro, donde la gran compañía de Manuel Llopis representaba la comedia «El conflicto de Mercedes». Pero el conflicto, ¿saben ustedes dónde era? En el patio de butacas, al intentar buscar sitio. ¡Quinientas almas escuchaban ávidas al gran actor y sus huéspedes!

No cabe duda; la presencia de Llopis por estos escenarios ha despertado la afición en este respetadísimo público, que ha tiempo dormía el desagradable sueño de la desilusión. ¡Claro, tantas y tan malas compañías han desfilado, que el aburrimiento y el tedio imperaban de una manera crónica en estos lugares!

Por eso, ahora que tienen cosa buena han dado señales de vida y llenan el teatro, aplaudiendo muy de veras a quien tan agradablemente les entretiene.

Esta noche se representará el drama del inmortal Echegaray, «De mala raza». ¿Qué dice?... ¿Que no hay billetes?... ¡Ya me lo figura ba yo!

Mariano DE LUCAS

Corral de la Pacheca.—Teatro particular

Colonia de San José

En la noche del sábado 28, según anunciábamos, se celebró brillantemente la función semanal.

Las huérfanas disciplinadas y estudiosas, insuperablemente dirigidas por nuestro amigo D. José Moreno, representaron, en primer lugar, y a petición de aquella parte de su entusiasta público, que no pudo aplaudirles en la anterior semana, «El descubrimiento de América», en cuya reprise aún resaltaron más los primores de que hicieron gala Rosarito y Pilar Sancho y Pepito Moreno.

En «La Praxiana» se distinguieron Eloisa, Teresa Guirao e Isabelita Moreno; aquéllas haciendo gala de su vis cómica, tan triunfal en esta obra; y la última, improvisando con la maestría maravillosa de su sensibilidad exquisita, su rudo tipo de asturiana, Teresa Guirao

cantó y dijo como ella sola sabe entonar y decir los tipos de sus creaciones predilectas.

Ellos estuvieron bien, muy bien, y todos fueron justamente aplaudidos y celebrados.

Por último, y «con un solo ensayo», nos regocijaron con los ingeniosos retorcimientos del «Nuevo servidor», una comedia hilarante y primorosa que, por obra de su estructura nos cautiva ahora, a sus años, como cautivaría cuando los ilustres hermanos Quintero la escribieron para la inmortal Doña Balbina.

Si sus autores hubiesen presenciado la interpretación irreproachable que dieron a su filigrana nuestra inmensa característica doña Eloisa Guirao y nuestro Emilio Díaz, hubieran ampliado a ellos la justa y encomiástica dedicatoria que lleva al frente el primer ejemplar.

El público, verdaderamente encantado, no cesó de reír y extendió sus ovaciones a Antonio Figueroa, que hizo un fumista como para encargarse la calefacción del «Corral» en las proyectadas veladas para las Navidades, y a Pilarito Sancho, justa y pizpireta, en su episódico papel de doncellita.

Muy bien el niño Paquito Moreno, que «compuso» un «botones» de postín.

El teatro se vio materialmente lleno por un público distinguidísimo, al que recordamos el ruego, que públicamente se le hizo, para que los propios interesados pasen en los sucesivos sábados, o, mejor, desde el viernes, a recoger sus invitaciones.

El sábado próximo representarán «El agua milagrosa», «La victoria del general», y repetirán, a petición de un grupo de amigos de Aravaca, «El nuevo servidor».

Pablo ASTIGI

Noticias locales

«Aravaca y Pozuelo tienen dos escudos, que sus Colonias refunden en uno.»

Nos comunica nuestro distinguido amigo el notario de Pozuelo y Brunete, don Eduardo Martín Lomas, que despachará asuntos notariales todos los lunes, de nueve a once, en Pozuelo.

Avisos al oficial de la Notaría, don Felipe de la Guerra.

En la mañana del jueves, día 2, la Colonia de San José, madrugadora y festiva, alegraba con sus risas y aromaba de alegrías la carretera de Aravaca, dirigiéndose a la estación, casi en su totalidad.

Se casaba Concha Moreno, la simpática y bondadosa Concha Moreno, tan estimada por su abuelo, como por sus personales prendas, con el que es ya su esposo—y por muchos años sea—, D. Rufino García, realizando así el ideal tantas veces soñado en nuestros idílicos jardines.

La ceremonia religiosa tuvo lugar en la parroquia de San Luis, en Madrid: fueron padrinos la sobrina de la desposada, señorita Margarita Moreno; la linda y buena reina de aquellos Juegos Florales, y Santiago Basconiana.

Terminada esta acto, la Colonia de San José fue invitada en el café de Varela con un espléndido desayuno, y regresaron a su Colonia, en donde con tan grato motivo—allí donde para bailar sólo falta un pretexto—continuó la fiesta y prosiguió

el baile, hasta que el «severo» y amable director del Corral de la Pacheca llamó a la gente al ensayo, al cumplimiento del grato deber misericordioso que se han impuesto, de regular a nuestros espíritus.

Enhorabuena a la amorosa pareja, que tantos illos tiene para nuestro afecto.

Terminado el ensayo volvieron a «jueguarse», obsequiados por los Sres. de Roldán, en celebración del cumpleaños de su preciosísima Consuelito.

Se encuentra en Aravaca, con el fin de pasar una temporada con su familia, don Alfonso Fernández Sarrán, cónsul de Cuba en Alicante.

Sus numerosos amigos de esta villa le obsequiaron en La Grillera con un «cocido de honor».

De la Colonia de San José ha salido para Barcelona la respetable señora de Guirao, que regresará acompañada de su hija doña Inés.

Doña Inés Guirao de Rives, nuestra simpática amiga, reside en la Ciudad Condal, donde fue destinado su esposo, don

¡Señoritas!

No os importen los rigores del verano si preserváis vuestra piel usando

Crema Smaller

Depósito: Atocha, 30

« MADRID »

José María Rives, como agente de Vigilancia, y aunque la estancia de esta constituirá una gran satisfacción para su divertida Colonia y su incommensurable Corral de la Pacheca, siempre habrán de lamentar la ausencia del entusiasta Rives, cordial amigo de todos.

En este número publicamos por última vez la relación de nuestros colaboradores, conocidos ya ventajosamente por nuestro público. A ella tenemos el gusto de agregar los nombres prestigiosos de D. Miguel Martínez de la Riva, D. Andrés Montoya y D. Francisco Sánchez Rodrigo, que nos han ofrecido, también, su concurso literario, tan estimable, y por nosotros tan estimado.

Pasa temporada en la Colonia de San José, con nuestros amigos tan queridos los Sres. de Pinillos, y en su hotelito Villa Pili, la hermosa e inteligentísima señorita Carmen Galindo, que abre en el jardín femenino de esta Colonia la fragante rosa de su belleza y de su gracia.

Ha fallecido la ilustrísima señora doña María del Carmen Villar, viuda de Enrique, que gozaba de grandes simpatías en la Colonia de la Estación.

El cadáver fue trasladado al panteón de familia en el cementerio de Nuestra Señora de la Almudena, en Madrid, y constituyó una sentida manifestación de duelo, a la que, con todo pesar, nos asociamos.

De la Colonia de la Estación salieron: para San Sebastián, los señores de Brito, con sus encantadoras hijas, y para Fuenterabín, nuestro distinguido amigo don Felipe López Delgado. Les deseamos felicidades en su ausencia, y pronto regreso entre nosotros.

Guía religiosa

Horas de misas

En Pozuelo.—Días laborables: en San José de Cluny, a las siete; en el Buen Consejo, a las siete y media; en la capilla de Nuestra Señora del Carmen, a las ocho y media.

Días festivos y domingos.—En San José de Cluny, a las ocho y media; en el Buen Consejo, a las nueve; en la capilla de Nuestra Señora del Carmen, a las ocho y a las once.

En Aravaca.—Domingos y días festivos, a las diez, misa cantada.

Días laborables.—A las ocho, misa rezada.

Guía de viajeros

Trenes

SALIDAS DE MADRID

Horas	Clase de tren	Destino	Días que circulan	Servicio coches
7,00 m.	Mixto	Irún	Diario	
7,00 "	Tranvía	Pozuelo	"	7,40
8,20 "	"	Avila	"	8,40
9,50 "	"	Escorial	Festivos	10,05
10,20 "	Mixto	Coruña	Diario	10,40
1,10 t.	Tranvía	Escorial	"	1,25
3,40 "	"	"	"	3,55
4,40 "	"	Pozuelo	"	4,55
6,40 "	"	Escorial	"	6,49
7,40 "	Mensajerías	V. Baños	"	7,55
8,35 a.	Tranvía	Pozuelo	"	8,51
10,30 "	Correo	Irún	"	10,45

SALIDAS DE POZUELO

Horas	Clase de tren	Procedencia	Días que circulan	Servicio coches
4,6 m.	Mensajerías	Irún	Diario	
5,49 "	Correo	Pozuelo	"	
6,24 "	Mensajerías	V. Baños	"	
7,38 "	Correo	Gilón	"	
7,55 "	Tranvía	Pozuelo	"	7,50
8,13 "	Correo	Coruña	"	
8,49 "	Tranvía	Escorial	"	8,53
11,18 "	"	Segovia	"	11,50
11,42 "	Mixto	Coruña	"	
11,42 t.	Mensajerías	Segovia	"	8,10
5,31 "	Tranvía	Escorial	"	5,10
6,30 "	"	Pozuelo	"	6,10
7,30 "	"	Irún	"	7,30
7,48 "	Tranvía	Vilalba	"	7,30
8,40 a.	"	Segovia	"	8,20
9,30 "	"	Pozuelo	"	9,10
10,00 "	"	Cercedilla	Dom. y fvos.	
11,38 "	"	Segovia	"	
12,08 "	"	Avila	"	

A cargo de Luis Llorente, hay gran servicio de coches para todos los trenes de la estación a Pozuelo y viceversa.

Servicio de autobús

MADRID CIBELES Y POZUELO DE ALARCÓN

Salidas de Madrid	Salidas de Pozuelo
7 mañana	8 mañana
8 "	9 "
9 "	11,30 "
10 "	12,30 "
1,30 tarde	1 tarde
2 "	2,30 "
4,30 "	3,30 "
6,30 "	5,30 "
7,30 "	7,30 "
9 noche	8,30 "
	10 noche

PRECIOS

Madrid-Aravaca (ida y vuelta)	2,00
Idem id. (ida o vuelta)	1,20
Idem Puerta de Hierro	0,90
Puerta de Hierro-Cuesta de las Perdices	0,40
Cuesta de las Perdices-Aravaca	0,10
Aravaca-Estación	0,20
Estación a Pozuelo	0,20

Leed todos los domingos

“La Atalaya”

«Sindicato de Publicidad».—Barbieri &

Gran Almacén de Materiales de Construcción

LA VICTORIA

(Precios más económicos que los de Madrid)

Carretera de Pozuelo, 11, antiguo, Estación (frente al Colegio de San José de Cluny)

Oficinas: San Pedro, 16.—Madrid

Teléfono 10-43 M.

POZUELO (Estación)

EL JABON PERFECTO

de tocador no se DESHACE ni ABLANDA en la jabonera, sino que conserva su dureza y poder DETERGENTE hasta el final de la pastilla, como ocurre con el insuperable de

“FLORES DEL CAMPO”

Pastilla: UNA PESETA

TAMAÑO GRANDE, UNA CINCUENTA

FLORALIA

“La Vascongada”

Carbones minerales y vegetales.

Buena calidad y peso exacto.

AVISOS

Colonia de la Estación: Estanco.

Pozuelo de Alarcón.

Calle de Luis Béjar, 23

Depósito de Carbones
Minerales y Vegetales
VENTA POR MAYOR Y MENOR
Frente Estación de Pozuelo
Teléf. 90-17 M.

GRAN CARNICERIA DE
ANGEL VEGA
Especialidad en carnes frescas
y saladas - Ternera de Castilla
Cajón n.º 7 (No equivocarse)

CASALS SASTRE
Ultimos modelos para
la temporada próxima
Mayor, 51 :: MADRID

Luis Bigorra
Pintor revocador
Bola, 2 MADRID

NAVAS (MADRID)
Fabrica de gorras - Bordados en oro,
plata y sedas. -- Efectos militares.
Artículos para Iglesias.
Carmen, 23 Teléfono 42-89 M.

Antonio Guzmán
Aparejador y controlista de obras
Se hacen planos y
presupuestos gratis
Carretera de Pozuelo, 11
"La Victoria"

Bodega del Buen Camino
TOMAS LOZANO MARTIN
Estación de Pozuelo
Probad los vinos de esta casa, que son
los mejores y más baratos.
Limpios, puros y sanos.

GRANJA DE LA PAZ Vaque-
ría mo-
delo. Servicio esmerado. Ca-
lidad inmejorable. La mejor
entre sus similares.
Recomendamos esta Casa
en la seguridad de que la
nueva clientela quedará com-
placida y nos dará las gra-
cias. Despacho en esta po-
blación: Carretera de la Co-
lonia. En Madrid: Los Ma-
drado, 16, y Cartagena, 33, y
El Escorial, Florida Blanca, 5
junto a Telégrafos.

Tienda de Comestibles de D. Fernando Martínez
Conservas, embutidos, vinos, carbonos, cubos, lozas, alpar-
gatas, irrigadores, orinales. Pastas para sopa y demás ar-
tículos de primera necesidad
ARAVACA Teléfono 90-14 M.

Bordadora de Blanco y fantasia
(ANDREA OLMEDO)
Se hacen trabajos a mano y
a máquina
Razón: C. Burgos. Estación

Aguas minerales na-
turales de Carabaña
Purgantes, depurativas,
antibiliosas y
antihépticas

VENTA. Farmacias y Droguerías
Dirección y Oficinas: LEALTAO, 12
Madrid

TAHONA
DE
Don Eusebio Martín
ARAVACA

Elaboración mecánica
Especial por encargos
Se admiten asados

Se vende un hotel de
dos pisos, 14
habitaciones, huerta y jar-
dín. Colonia de la Paz, en
Pozuelo. Razón. en esta
Administración.

Salvador Sancho
Representante
PUERTAS Y VENTANAS
Colonia de San José - POZUELO

Desmarais Hermanos
Gasolina marca
"Automovilina"

Petróleo marca "EL GALLO"
Fabrica en la Estación
de Pozuelo de Alarcón

R. LAORGA

Ebanistería
Instalación de establecimie-
tos
Carpintería

Alameda, 3 - Madrid
TELEFONO 25-63 M.

Ferretería y Quincalla
Utensilios de cocina en
esmalte y aluminio. He-
rrajes artísticos
Gabriel Rodríguez Arrese
Poz, 16, Madrid. Teléf. 25-88 M.

Comestibles, vinos y car-
nicería
de

Venancio Vega
y Hermanos
Especialidad en jamones
de Avilés y embutidos de
Rioja
Carretera de la Estación, 6
(rinconada) Pozuelo
Teléfono 90-16 M.

LAS DELICIAS
Fábrica de licores -- Es-
pecialidad en jarabes
ANIS "APOLO"
(Marca registrada)
Estación de
POZUELO

AQUILINO
ESPECIALIDAD EN TRA-
JES DE NIÑO
CRUZ, 47 y 49. MADRID

Joyería, Relojería y objetos
para regalos
AL TODO DE OCASION
Fuencarral, 45 - Madrid

Talleres de Ebanistería y Tapicería
José Quesada
Se construyen y restauran toda clase
de muebles de tipo y económicos. De-
coración de habitaciones completas.
Gravina, 4.- Madrid - Tel. 49-47 M.

GRAN CAFE-BAR
DE EUGENIO CALVO
Sucesor de Burgos
Especialidad en helados y co-
mida de encargo

ANTONIO AVILA
ARAVACA, Caño, núm. 4
Venta de hortalizas de todas clases

Lea usted
"Informaciones"
El mejor diario gráfico de la noche

SE TRASPASA
BAR MODERNO
en Pozuelo
PUERTA DEL SOL
Parada de autobuses

"LA UNION"
Cooperativa de Sastres

Almacén de paños

Inmensas existencias
Altas novedades
Precios sin competencia
ARENAL, 15.-MADRID

ANTRULLA (especial para cocina y estufa)
Saco de 40 kilos. 4,00 ptas.
Cok prensado, saco de 40 kilos. 3,50 ptas.
Miguel Suñe, Fuencarral, 56, Madrid. Teléf. 13-10 M.
Servicio en camiones a Pozuelo

PAÑERIA -- SASTRERIA
Como propaganda
SE ADMITEN GENEROS

MILITAR - PAISANO
TRAJES DE VESTIR
UNIFORMES DE TODAS CLASES

Casa MATAMOROS
HORTALEZA, 53.-Madrid

Casa Velasco
Ultramarinos. Carnicería. Va-
riedad en fiambres y mantecas
Estación de Pozuelo
Teléfono 90-17 M.
Sucursal en El Plantío.

Vaquería del Buen Suceso
Granja modelo en la Colonia de San José
Vacas suizas, holandesas y nacionales de las mejores razas
Manuela Pelayo.--Reparto a domicilio

Gran Fábrica de Jamones y Embutidos
EN POZUELO (Estación)
Despacho en Madrid, calle Atocha. Don Venancio López.
Instalación irreproachable, higiénica y técnicamente con-
siderada

Bar de Casimiro
Carretera de Aravaca
(Junto al paso a nivel)
Las bebidas más selectas y
más frescas. E paciosas ter-
tullias

"GERMANIA"
Máquinas parlantes. Discos
Largos plazos
PLAZA DE
ISABEL II, NUM. 1
MADRID

Disponible

CAMORRA HIJO
Restaurant. -- Cocina moderna. -- Delicioso sitio. -- Hermosos
jardines. -- Regios comedores independientes. -- Gran salón
para bodas y bautizos. -- Autobuses a Madrid y Pozuelo.
Cuesta de las Perdices. -- Teléfon. 6-50 J.

ALMACEN DE LEGUMBRES
Ventas al por mayor y menor
Don Manuel Lloriente
Cay s. 57 - Madrid
Teléfono 2-09 M.

JOSE M.º ARNAU
Transformará su casa de campo idealmente
Visite "Casa Inés" en la Colonia de San José

Reside temporalmente en Pozuelo-Estación
Calle de la Caridad, núm. 3
EL MEJOR CONSTRUCTOR DE HOTELES
SELLÉS
Presupuestos gratis.

MARIANO DE LUCAS Y BELEÑA
Agente de Nego ios
mat-iculado
Gestiona toda clase de asuntos,
siendo práctico en testamen-
tarios y abintestatos. Escritos
a Juzgados y Registros me-
ramente de lo civil. Dispone de
más de 200.000 pesetas para
primeras hipotecas y pactos
de retro
Calle Real Alta, Pozuelo y en
Madrid, Barquillo, 21. Notaría
de D. José Valiente
Teléfono 49-26 M.

MAQUINAS
para escribir, de coser
y hacer media
Reparaciones y accesorios
Carmen, 21 Teléfono 15-64 M.

Gran Peletería
Primera Casa
en modelos

ARTURO VENTURA
CARMEN, 25, tienda. ---Teléfono
M. 3.607
MADRID

ENRIQUE REGULEZ VILLAR
Pérez de Victoria, 11, Aravaca
Pintor-decorador y electri-
cista
(Se contratan obras)

DIAZ
PAPELES
PINTADOS

Carmen, 21
MADRID
TELEFONO 20-07 M.

EBANISTERIA DE
JOSE LOPEZ RODRIGUEZ
Marques de Santa Ana, 7 y 9
Se restauran billares a pre-
cios económicos

JOSE JARES
Sucesor de BERNAR
Pañería y Sastrería
Puerta del Sol, 15

Agustín García
Se hacen toda clase de mue-
bles de lujo a precios econó-
micos.
Pizarro, 16 Madrid

JOSE M.º ARNAU
Transformará su casa de campo idealmente
Visite "Casa Inés" en la Colonia de San José

Reside temporalmente en Pozuelo-Estación
Calle de la Caridad, núm. 3
EL MEJOR CONSTRUCTOR DE HOTELES
SELLÉS
Presupuestos gratis.

USAD
JABON Y LEJIA
"CATARINEU"
"ARAVACA"
Lo mejor para el lavado de ropas

Despacho en Madrid: Fuencarral, 50
Teléfonos 4-93 M. y 90-05 M.
Especialidad en Aceites
finos de Oliva.

Bar y bodega "Madrid"
CARRETERA, NUM. 11
Vinos finos de mesa, tinto y
blanco, 650 pesetas arroba; de
Valdepeñas, tinto o blanco
9 Idem arroba; servido a do-
micilio.
Todas las noches, en la terraza
GRAN BAILE
sin más gasto que la con-
sumación.
Espléndidas butacas para
las señoras.

Disponible

Disponible

La Cooperativa
de Aravaca
Comestibles finos, carni-
cería y toda clase de con-
servas. Vinos especiales.

BALTASAR DIEZ
ARAVACA
Telefono 90-30 M.

Circo Americano
MADRID
Para la próxima temporada
grandes sorpresas.
Maravilloso programa en
septiembre.

Cerámica de Pozuelo - (Colonia de San José)
GRAN FABRICA de LADRILLOS de
Remigio G. Herreras y Eugenio Jouve Molines

Doctor Francisco
Angulo Tamayo
Enfermedades de niños
De 2 a 4
Arenal, 6, 2.º -- Madrid

Blas Giménez
VIDRIERO Y FONTANERO
Pozuelo de Alarcón

Transportes
Antonio Rodríguez
Plaza de San Martín, 3
Toledo, 136
Teléfonos 43-19 M. y 33-53 M.
MADRID

JOSE M.º ARNAU
Transformará su casa de campo idealmente
Visite "Casa Inés" en la Colonia de San José

Reside temporalmente en Pozuelo-Estación
Calle de la Caridad, núm. 3
EL MEJOR CONSTRUCTOR DE HOTELES
SELLÉS
Presupuestos gratis.

Ebanistería y Carpintería
de
Francisco Fernández
TUDESCOS, 14

Evita la caída del
pelo; le da fuerza
y vigor

Alcoholato
Abrótano Macho

Alcoholera.-Carmen, 10.-MADRID

Mirreno y Bascuñana

Casa especial en unifor-
mes civiles y militares

Trajes de paisano

Arenal, n.º 22
duplicado
MADRID

Teléfono 41-03 M.

Disponible

Disponible

Disponible

Lea usted los domingos
"LA ATALAYA"
Crónicas-Noticias-Comentarios

Nemesio García
Mecánico
Reparación de automóviles
Carretera Estación, n.º 11
POZUELO

Disponible

Disponible

Don José Celda
(Colonia de San José)
Pozuelo de Alarcón
En el mejor sitio de la Colonia de
San José vende terrenos y fincas.
Calle de Doña Evarista

SERVICIO DOMESTICO
Se facilitan colocaciones ex-
celentes.
Indispensable buenas referencias
Dirigirse a esta Administración

COLLADO
Sastre de señoras

Plaza de Isabel II, n.º 1
Teléfono 42-45 M.
:: MADRID ::